

ԱՀԱՅՈՒԹՅԱՆ ՎՐԱ

הוּא נָסַר מִפְּנֵי יְהֹוָה יְהֹוָה שֶׁעָשָׂה לְיִשְׂרָאֵל גָּדוֹלָה אֲמַתְּלִיכָּעַ פָּאָנוּ-בְּיִסְׁדָּקָה

Nr. 196 Łódź, Czwartek 22 sierpnia 1929 r. ז'באנטער יאנדרטנער לאנדס אונדערטן דאנערשטאגן טו מנהם אב פרעַט * 196

פָּאַלְצִיר שְׁלָאַט רְדֹעַן אָוֹן יְרֵשָׁלַיִם

בָּעַת דַּעַר לוֹיה פֿוֹ אַהֲרֹן פֿוֹזֶן דִּי אַרְאַבְּיַעַן אַנְפְּאַלְעַן
21 יוֹדְעַן שְׂוּעָר אָוֹן לְיִיכְט פֻּעָרוֹאָנוּבְּ-עַט

נעווארע. פערוואלטנע האט מש איהם צולב אַ-
ירוש לִים, 21. (יט"א טעלגעראפיש).
צווישן רֵי זורע הערטט אַ מְזָרָדִינָע אוֹיפֶ-
רונגונג. רֵי פָּלָצִי הָאָט אַרְעָסִיטָרֶט דָּעַם בעקאנטנע
טְסִירָה פָּוֹן אַנְשָׁרָאָפִישָׁן שִׁיְּה, אָנוֹ וַיְיַעַל הָאָט
וַיַּרְאֵשׁ לִים, 21. (יט"א טעלגעראפיש)
מערבי הָאָט אַרְזָגָן עַלְמָוֹת אַנְיַיְרָפֶק צָו אֲלַע צִוְּרָה
זְוִישְׁרִיְתְּשָׁעָן פָּזְבִּילִיסְטָן וְאַלְפָנָגָן פָּאָנוֹ וַיְיַעַל
אַוְיַנְעָפָאָרָעָט רֵי זורע אַנְצָנוּהָמָעָן אַ רְזָאָרָעָנָע
שְׁמַעְלָגָן גַּעֲנָעָן רֵי אָרָאָבָעָר.
קְוִמָּעָן אַגְּרוֹהָעָן. רֵי אַרְאָבָעָר בְּעַפְּאָלָעָן זְוּרָעָן. רֵי
בִּים קְבָּר פָּוֹן גַּעַשְׁתָּאָרְבָּעָנָעָם בְּזָכָרָעָר יְוָיד.
נָאָךְ עַטְלִיכָּעָשָׂה אַרְעָסָט אָנוֹ וַיְיַעַל בעפרוייט
שְׁמַתְמָגָן אָנוֹ וְהָרָחָב אַנְאָנְעָנְשָׁרָעָנְגָט. אַזְוִיק
זְרָעָעָן אלָם נְאַטְיָאָנָל אָנוֹ רְעַלְיָעָשָׁן הַיְלִינְגָּטָם.

אוֹיָב בִּישְׁטַ אֵיזֶהָאָג — אֵיזֶהָגָעָנָת

צ'ו א פערשטעבליגלונג מוויז קומען

פְּרִימָן ווערט אַבְּרָהָם יְהוָה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ עָלָה נָשָׁרָת

וועגעו דעם ערשותע צוינופטרעפען פון פריראנען
מיט סנאורען בעלהמעט מען, או דאס געשפערעד האט
נישט געבעגענט קייז פאַויטיזען דער בעולטמאָט.
האָט אָט. 21. (אטע) אָזֶת דער בערטאָטן צו
שען די 4 מלוכות האט בריאַן אָפָּגָעגעבען אַפְּעַט
ריכט חענען, זייז קאנפערענץ מיט סנאורען: אָזֶת
דער אַיטָּלִיעָנִישׁער פערטרעטען פֿירְעָלִי האט אַפְּ
געבעגען אַבערכט וועגען זייז געשפְּרָעֵךְ מִיטְּזַעַן
ליישען פֿינְאַנְצְּקָאנְטִילְעָר. בריאַן האט ערקלערט, אַזְּ
דיל דָּרְיוֹגָעַן קאנפערענץ זאָבָעַן געבעגענט אַנְצְּ
געטשפְּאָנוֹגָן פֿוֹן דער לאָגעַן, זייז פֿערשְׂטָעָנִיגְרָוָן
אַזְּ אָבָעַ נָאָר נִישְׁט גַּעֲכּוּמָן.
האָט אָגָן, 21. (אטע) 6 אַזְּגָעַה האט זיך
אנְגָהָוּבָעַן דָּרְיוֹגָעַן פֿוֹן דָּרְיוֹגָעַן רְאַנְרָאָר
לאָגָן, פֿראַנְקְרִיךְ, אַיטָּלִיעָר, יַאֲפָּאָר, בעלען אַזְּ
ריַתְּשָׁלָאָר.
מי. שטרעעכְּאָן האט געהאלטנע דָו ערשותע
רעער, וועלכְּעָד האט גערזְוִירט אַשְׁעה מיט אַפְּ
טעל. דָאָן האָבעַן גערערט בריאַן פֿאָן סנאורען,
אַוְיַצְּזָפָרְשָׁלָאָגְן פֿוֹן בריאַן אַזְּ בעשְׂלָאָסְטָן גַּעַד
וְאָרָעַן דָיְרָעָם נִישְׁט אַיבְּרָצְּגָעָבָעַשׁ דָרְעָרְפָּעָם.
הוּקְמָת פָּאָר דָאָנְגָעָרְשָׁטָאָג, זַעַם 5 טַעַן טַפְּסָטְמָבָעַר ד. י. פֿינְקְטְּפָּז 7
זַיְגְּזָעָר אַין אָוּוֹנְדָאַן זַאֲלָסְטָאָג אַס עַזְּסָמָי, זַאֲכָדָנָאַי 53

גענדיגט די רומעניש פּוֹלִישׁ אַנְפּעָרָעַנְצַ
אין אַרְיֵה פֿראָגָנוּ גַּעֲקוּמָן צָו אַחֲכָם

NAWROT 8
tel. 19-90
עממתקנתן פון 4-7 אוגוסט 1929
אלים אוּפְרִיכֶטֶם רָכֶט. 7) אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם בֵּידְשָׁעַט 5 אָרְבָּן 'אָהָרְבָּן' 1929.
עֲמַדְקָנָגָן אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם רְבָּרְבָּהָן 6) קָנְדִּידָהָן 3 קָנְדִּידָהָן אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם רְבָּרְבָּהָן 5 פְּרִילְבָּן אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם רְבָּרְבָּהָן 4) קָנְדִּידָהָן 3 קָנְדִּידָהָן אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם רְבָּרְבָּהָן 3 קָנְדִּידָהָן אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם רְבָּרְבָּהָן 2) קָנְדִּידָהָן 3 קָנְדִּידָהָן אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם רְבָּרְבָּהָן 1) קָנְדִּידָהָן 3 קָנְדִּידָהָן אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם רְבָּרְבָּהָן 5) גַּעֲזָלְשָׁפָטָהָן אַנְגְּדָהָמָן דָּעַם בֵּידְשָׁעַט

שוער אראפלאו-קאטאמטר אפע

ראם און פערווארלטונג פון קליננהענדלאָר-באנַן
איי לְאָבּוֹן, אַגְּרָדָנוֹן אַן 2.

די קָרְעַדִּיט=שֹׂזֵי=קָאָמִיסִיעַ
בײַים שְׁטוּרִים-הָעָרָם-מִיְסְטָעָר=פֿערְאַיְין מִיט די גֶּזְרוֹן-סְׂוֹחֲרִים
בעצְפָּן ፲፭፻ בעלִי-חוּבוֹת פֿוֹן

פון אנראדאו א. 9. אַז זִי זָלְפָן קַומְפָן הַיּוֹנָמָן דָּגְנוֹר-
 שַׁבְּגָן, 8 אַז יַיְנֶעֶר אֵין אַוְעֵנֶד אֵין הַאַנְדוּוּרְקָהָרְ-קָלוֹב
 פָּגָלְדָּגְנִיאָוָא 4). כִּדְיַ אַנְגָּזְגָּעָמָפָן אַגְּמִינְגָּזָמָפָ אַקְצִיפָּ.
 דַּי קְרָעְדִּיט-שְׂוִיצָן-קָאַמִּיסִיעָ
 בַּיִם שְׁטוּרִיקָעָר-מִיְּסָטָעָר-פֻעָרָאיָן
 4 פָּגָלְדָּגְנִיאָוָא 4. 8784

8784

אחרי מחלתה כבדה וממושבנה נלכח מאתנו בעלי האהוב, אבינו הicker.

זקננה אחינו, חותנתנו ניסנו ודורנו

ר' אברהם בר אהו רוטקוברה זל

בשבט 78 לימי חיין

המישפחה המשאバラ

8788

ר' עירקון פון קאנגרם, אוניברסיטת פרנקלין אוויילס, דר' ק' ק האט דער גראונדיקט אַ נוֹרוּסְעָן עַהֲפָלֶן אַזִּיְתָה
 ר' עם 19-טש קאנגרם. אין דער אלגנטמענער בעד
 צ'יזהונג צום גנֶפֶ. אַזְ גַּעֲכָמֶן צום אַזְיכָרְדוֹס די
 אַגְּנְדְּרָקְעָן: גַּנְגַּן פֵּאַר זַיְעַן בַּיּוֹאַיְצְטָנָעַ דַּרְגְּרָיְיכָנְגָנָעַ.
 שי אוּיךְ די גְּרוּסְעָן האַפְּגָנָגָנָעַ אוּיךְ זַיְן פְּזָקָונָעַ.
 דער דַּאיַּונְגָּר נִיחְסָט האַט זַיךְ אוּיךְ אַזְיכָנְדָרְקִיט אַזְ
 דער רַעֲזָלְזִיעַט פָּן קאנגרם, זָהָס פָּאַדְעָרֶט אוּוף
 יְעַרְעַם צִוְּגִיסְט אוּיךְ ר' עם אַקְטְּוּבָסְטָן אַזְטָן זַיךְ
 בְּעַתְּיָלְגָּעַן אַזְן די זַאמְלָגָנָעַן פָּן יְוִרְשָׁעַן נַאֲצָרָ
 פְּאַלְפָאַנְרָ.

די מורה, אז עם ווועט קומען צו אַ קאנָן
 פְּלִיקֶם צָוִישׁעַן דָּעַם קְרַדְקִימָה אֹזֵן קְרַדְקִיסְזָוֵר
 אָזֵן צְוָאַמְּנָעָה אָגֵן מִיטֵּן דָּרָר פֻּעֲרְבִּיטְעָרוֹגָן פָּאָן דָּעַם
 אַמְּלָנוֹנְסְפָּעָרָת, הָאָטֵן וְזַהֲן נְלִיק אַרְיוֹןְשְׁוֹזָעָן
 אַלְמָס אַסְכְּבָעָנְרִינְדָּעָט. עַם אָזֵן אַלְגָּעָמִין אַנְעַרְקָעָנְטָן
 נְעוֹזָרָעָן, אוֹ כָּדוֹ אֹזֵן פֻּעֲרְבִּיטְעָרוֹגָן זָוֵי טַעַנְגִּיקָּס
 אָזֵן פָּאָרָזָן קָ'קְ וַיְכִימָגָן גַּוְשָׁת נְגָר אַזְיכָנָצָעָן זַיְנָעָט
 בְּדָאיְצָבָעָן אַרְבִּיטִיסְכְּ-מַעְטָאָרָעָן, נְגָר אָזֵיךְ אַנְפָהָהָ
 רָעָן מִיטֵּן גְּרָעָסְעָרָעָן וְעַמְּלָקְ-אַמְּפָאָנִים, נְיִשְׁתָּמָעָ
 לְעַפְנָגָן דִּי אִינְגְּרָעָסְעָן פָּאָן קְרַדְהִסָּר. פְּרָעָ
 זְוִידָעָן צְוִיְּצָמָאָן הָאָטֵן עַרְקְלָעָסָט פָּוּ דָעַר קְאַנְגְּרָעָסָט
 טְרִיבָּגָעָן, זְהָם דִּי פֻּעֲרְבִּיטְעָרוֹגָן פָּוּן קָ'קְ-טַעַמְּנִין
 קִיְּסָט אָזֵן אָזֵן דָּרָה עַרְשָׁטָעָר דִּיְהָעָה מְעַנְלָרָא אָחָד
 פֻּעֲרְאַיְנוֹנָטָעָט שְׁתָאָטָעָט. אַזְּקָה פְּרָעה אַזְּקָה מִיטְצָוִילְעָלָעָט
 רְאָם אָזֵן דְּרוֹסְ-אַפְּרִיקָעָן אָזֵן בְּעַשְׁלָאָסָעָן נְעַדָּרָעָן זָוֵי
 אַמְּלָעָן אָזֵן מְשָׁךְ פָּוּן דִּי נְאַהֲנָטָסָטָעָן דָּרְיָי יְאָהָרָה
 אַסְפָּמָעָן פָּוּן 75,000 פָּאָרָזָן קְרַדְקִימָה.

רעד קיריהויסטר האט אויר אינגעשטיטט צו
די קינגעטען דעם ק"ק די זומלונגנען פון דער זעלבסטס
בעשטייערגונג אין ארץישראל.

די פראנץ' פון דער העברעראישער שפֿאָלַּאַר אַך
קְּלֹטְלֶר וְאַטְמֵר קְּאַגְּנֶרְעָס גְּעוֹדְרָמֶעֶת אַכְּפְּעִיטְלָעַשׁ
וַיְּצָוֹג: חָזָק אֲזַי כָּמַעַט אַוְיסְלִישְׂלִיךְ גְּעַפְּדָרָת נְעַזְזָרָעָן
חוֹאָרָעָן אֲזַהְזָרָעָאַישׁ. עַם וְעַגְּנָעָמָן גְּעוֹזָאַר
רוּעָה הָעַלְלָאַיְעָם, וְאַטְפְּרָעָרָעָן אַזְּזָרְעָן רְיֵיְזָעָמָן
עַקְעָזְקָוִיטָעָן צְוִיאַשְׁפָּעָן אַכְּפְּעִיטְלָעַשׁ דְּעַפְּרָטָאַמְּנָעָן
פְּאַר דְּרוֹזְוֹעָן עֲנֵנִים, דְּאַטְמָהָט אַכְּפְּעִיטְלָעַשׁ
שְׁעָנָה, סִי אֲזַרְעַלְלָאַנְשָׁעָן חָוִירָט. די אַזְּבָּלְבָּגָן פְּוֹנָה
פְּאַלְקָק מָזָן וְזַיְן בְּיַשְׁתַּחַווּלְוֹן אַכְּמָטְרָוּלְעָלָעַ
אַכְּלֹטְלֶרְעָלְעָעַ, נְאַרְחַר צְחִיטָעָר זַיְיט. — עַרְקָלְעַטְמָה
ה': אַוְיסְקָוִין — מָזָן גְּעַמְאָכָט וְעַרְשָׁן אַסְוָה מִיטָּה.
דַּעַם שְׁפָרָאַכְּזָק אַמְּכָף אַן גְּלָהָה.

אַנְטָרוֹרִיאָס פֵּאָרְזָן נִיעָם פָּלְקָסְפְּלָאָטָן

לען צוינוזם. נאך לאנגע ספקות אא' אויגער ע ראנגע עלאניישע האבען איז' געתשיטט פאר דער ער בענץ. די דרכווע רוכתונג אווע געלבליבען אַפְּצָאַיַּד על לגביו דער אַעֲנֵז בז דעם לעצטנע מזחטנטס דיאַגְּרָאַנְג צוישטען די צדרים זענען שׂוֹן פֿאַרְבִּיעָר אוֹז בענץ. צוינוזם זיך דער אויף קאָן מען האַפעָּן, דאס זוֹרְעָן די צדרם אַעֲטָמְעָן דער גִּיסְטְּן נִזְמָן הַאֲרָרְבִּעְן, נישט קיז' טהירות, נאך ענגער צוֹאַמְעָן דר. אַיצְטָן אַיז נאָה זִירְקִילִיךְ שׂוֹעָר צו אָוֹר ליען זוֹאָס פֿאַר אַפְּרָם אָזֶן פֿערצעהָם עַם וּעַם בענץ די אַרְבִּיטִיט פֿאַן דער פֿערְבִּירְטִיט עַטְהָר אַזְזָאָ, פֿאַיל די בּוֹדָאַטִּינָּעַ בעראָטָונָנוּן האַבעָּן נְרוֹאָנָעַ אַז מַהְרָה פֿאַרְמָעָלָעַן זַיְדָאַטִּישָׁן קָאָפְּרָהָן. נְאָך דְּאָךְ רַאֲכָבָעַן די עַרְשָׁתָעַ זַיְדָאַטִּישָׁן פֿאַיל נְטוּעָן וּוְרָה פֿאַן בּוֹיְלָעַטְהָר אַרְזִיסְנָאָזְעָן זַיְדָאַטִּישָׁן פֿאַיל אַז אַיר עַן אַזְזָאָ עַמְּגִינָּאָמָעַן פֿונְדוֹאַמְעָן.

ח' איז שיר רעם ערד-פראלטום, האט ער-
בילדרט רעם צענטר פון די בעראטונגען פט-
קדאנפערלען, מ' איז פארטוקומען פאר'ז
געדרעס. يوم סוף ועננע רעד ר' מיספערשענרט
ז' בעויטינט נז'הארען איז אלע ציוניסטיין זי דער איבער-
ציטוניסטיין עעננע געkomען זי דער איבער-
ציטוניסטיין ער-פראלטום ער-אלטום ועהרטו-
ג' איז אויב ר' ער-פראלטום ער-אלטום ער-אלטום
עט נז'הארען זי דער גאנצע ארבײט-
דור איזפוז. אהה, ער-וועט נישט זי איז איז-
אל. אלע רעד-פראלטום האבען איזפיז קאנגרעם איז-
דר גאנצע אונטערנעם-אָרְכַּעַן זי-דר איזפיז זי-דר
ז' ר' נויזענידיגקייט פון פיל-ערד איז מיט-
יעיד קע איך פעסטטהעלען דאס עם האט ג-
דרשן א' פערשטערזיגונג נישט בלויו בנזען דער-
אנגע זופא, נאר איז פאר'ז פא-
צ'אל געהערע זום פאלק רודר דער פערטמיט-
ס' פון יוריישע נאצ'אנאל-פאלר, דאס האט בע-
ערם אונטערנעם-אָרְכַּעַן פראָפ. ליפמאן, זי-
אנזאַפֿיעַ איז פראָטטען באָרעו איז נישט
קעגעגענשטעלט געווארען רעם נאצ'אנאל-פאלר-פֿאָרְזַּעַן
ז' איז בערטאָכְ בְּעוֹרְתָּהָנוּ אלם צונאָפְּטָעָנִיקְיָה

וין קיון יסוד פאר דער אויפּאָרְאַבּוּיט. דער אויפּאָרְאַבּוּיט לאָעָט אַפּוֹנִיטְעָם, אַזְׂבֵּב אַחֲרָיו דער מְאַטְּרְעִילָעֶר אויפּאָרְאַבּוּיט וְעַת נִשְׁתַּמְעַט צָו אַגִּיסְטִינְגָּר אויפּלְעָבָּנוֹג פָּגָן אַגְּנוּר אַרְנִינְגָּלָבָּהָר אַעֲרָק קִיזְׂקָלְטָר אָז שְׁפָרָאָד הָאָטָן צָקְנוֹפְּט. אַז עַרְקְלָעָטָר אַזְּשִׁיקָּה, אָז דַּי אַזְּהָבָּלָעָמָן זְעַנְעַן אַזְּהָבָּלָעָמָן אַפְּנֵן עַנְטְּשִׁירָעָן גַּעַזְעָרָעָן. זָאָכָּה אַז שִׁידָּךְ דַּרְעָן גַּעַנְעָן: פָּאָרְיוֹ קָאַגְּרָעָם אַז דַּי צְוִינִיסְטִישָׁע צָעָלָט גַּעַוְעָן גַּעַטְיָלָט אַזְּחָק 3 דִּיכְטוֹנוֹגָעָן, אַזְּזִיל, וְאַזְּסָמָּה זָזָר בְּעַזְוֹגָעָן צָו שְׁאַגְּעַנְיָן מִיטָּעַטְוֹיָהוֹם אָז פָּלָה אַפְּגָנְגָנָן.

לען ז' פאייטעלע, זעם האט זיך בעזינונגש פאייטעלן.
אבענו ז' איזו החלהבון אוון נרויסע האפנונגש אונז
איפילו מיט אַ מורה, זי האנדעלען זיך צום גוטען
וואינגעטען שטיק ערעד — בזונעןלאנד. אונגנאה
לוד ברארש פֿיעטעריך מאכען דארט אדראנגן.
וינזונגען. עטעריך האט אונגנאן נישט קיז
זה, אַ חיז רעדר פֿאָדרערזונג פֿון צוּרִקְקָעֶרְעָן רעם

שע'הבע מעשיות פוז דער גאנצער וועלט

געגנון זואס מענטשען פערזיבערן זיך אלץ ניש. — די שטאט אדער זיך תפיסה. — א לאקאמאטיון, זואס פאלגט די מענשליכע ניטימע

אונטערשר. צוויי פאלע-עמיטענצערים האבעש פער-
ויכערט זיערטא פים פא הנער-אוינען. סטורונטערן,
וואס דאלטען ווי מלכה-עקזאמעגען, פערויכערש
זיך אויף אַ בערוייטערנער סומע אויפע פאל, אויב
זוי וועלע אַרארכפלען.
סיט אַ צייט זוריך איז איז ביראָ נוקומש
אַ יונגערטאן, זעלכער קליבט זיך חונה צו האָ-
בען, ער האָן זיך געוואָלט. פערויכערען אויפֿן פאל,
זיען דה הייראָט זאל זיין נישט געלגענען. זיך געועל-
שאָפּט דראָר אַן רעם פֿאל געלמען אויף זיך
די אויסנאנבען אויף אַ נט אויסנטזאָהעלען אל-
מעטנען אַ נל.
דרער לאָיד האָן געבעטש אַ פֿאָטאנְגְּרָאָפּעַ פון
ער פלה, דורךענְפֿיהָרט אַנְגְּוִיסְפּֿאָרְזְּגָן אַן בע-
שלאָסְעַן אַנְגְּוִהְמָן דֵּי פֻּרְזְּעִיכְּרוֹגְּג אַוְיף אַ הְיָכָשׁ
צָרִיף, טיל דֵּי אַנְגְּנְטָעַן מִינְעָן, אוֹ דָרֶר שלום-
נִיחָה צויעשען רעם פֿאָרְפּֿאָלְקָן וְעַמְדָאָךְ גִּשְׁתָּהָן
אלטען.

אין זעם גראסטען טײַל אַמְּערִיקָאנְגָּר שְׁטוּעָן-
עד זונְגָּן אַרְזִיסָּנְהָאָנְגָּן פְּלָאָקָאָטָעָן נְזֹעֲנָרָעָט
בְּ שְׁאָפָּרְבָּרְיָוָן :

לוציא די אנטראקיינער נועעצען קאָן יעד ער שאָ.
ער, שעילכער פֿאַהָרֶט שגעלער ווי 16 קילומטרעם

שען, איזו גאנגענטק האערען איז היפויה.
פָּזֶן פִּיטְסְבּוֹרְגַּן טַעֲלָרְעַטַּן מֵעַן, אָזֶן דַּעַם אַינְזְוִינְגְּנָעֶר
גַּסְלָעִי, וַעֲלַכְעָרָר אַרְבָּיִתַּן אַין דַּי אַלְעַקְטְּרִישָׁעַ אַנְדַּ
צְפָלְטָעַן פָּזֶן זַעֲמְטָנְגַּן הוֹיזֶן, הַאַטֶּן וַיְזַק אַיְנְגַּעַנְבָּעַן
קָאנְסְטוֹרָאוּרָעַן אַ לְאַקְמָאַטְיוֹתַן, וַעֲלַכְעָר אַיְזָן
נוֹרְעוֹדָעַן מִיטַּן אַ טַּעַלְעָוָאַקְסָדְאַיְנְרִיכְטוֹןָן.
דָּרָר לְאַקְמָאַטְיוֹתַן פִּיהְרָתַן אַלְיְזַן אַזְּזַן אַלְעַגְּדָן
זַהֲלָעַן, פָּזֶן דָּרָר מַעַנְשְׁלִיכְבָּרָר שְׁטִיכָּעָן. אַזְּפַן וְאַרְטָ
אַצְּרוֹזִים "חוֹבְּבָת עַר וַיְזַק אַן" צַוְּרָהָרָעַ בַּיִם קוֹמְצָאָן
דָּרָר "שְׁטָעהַ" — פֻּעַּרְחָאלְטַן עַר וְזַר.

העבירות וולרעו אַ פָּהָל מִסְּאָמָּל, פָּהָלָת ר' גַּעֲשֵׁישָׁאָפֶט אֹוְסִים זַהָּה פָּאָמְלִיעַ אַ נַּעֲשֵׁעַ סְכֻמַּעַ גַּעַלְד. אַיְנָעַ אַ נַּוְּיסְעַר עַרְדְּפְּעַזְוַיְתָה הָאָט בְּגַעַלְד. ר' עַנְגְּלִישַׁ פָּעַזְיְּנָגְןָם - גַּעַזְיְּשָׁאָפֶט לְאַיר אַיְנָעַ פָּזִי נְרָעַ צְבָע אָזֶן פָּעַשְׂרִעְנוּיְתִינְגְּסָטַע פָּעַרְזְּכָרְזָגָנס - גַּעַוְוָלְשָׁאָפֶט אַיְן דָּעַרְזָלָט. וְ פָעַרְיוֹכְעָרָט פָּזֶן דִּי סְאָמָעַ אַונְגְּעָרְאָזְרְטָעָט צְדָקָלָעַן. קְוַרְרִעְנָרִיגַּן אַיְן דָּעַרְזָלָחָיִעַן, אַיְן דָּעַגְּלָאָנָר קָצָן פָּאָרוֹקְוָעָטָן אַגְּנָגָן, אַגְּרְדְּצְעָרְגָּנִישַׁ, הָאָט עַרְפְּעִירְקָעָטָם וְיֵזְנָט כָּאָגָּנְעָרְדְּצְעִיטְעָרְגָּנִישַׁ אַזְּוֹחַ 2000 פָּגָט. אַרְטְּיסְטָעַן, פָּעַוְיְכָעָרָעַן זְדָקָן לְאַידְרָפָז אַרְכְּבָאָלָן, אַ בְּעַוְאָסְטָעַר קָאָמְפָאָזְוִיתָר הָאָט נִישְׁטָהָלָגָן פָּעַרְסְּטוֹרָאָכְרוֹת זַיְן גַּאֲלָן נִישְׁטָהָלָגָן פָּעַרְיוֹכְעָרָטָן זַיְקָאָזְפָּזָן פָּעַרְלְיְבָעָן אַזְּוֹרְיְזְגְּעָנְעָבָעָן וְעַרְקָן אַיְן פָּאָלָל, וְעַנְעַד רָאָס וְעַרְקָן וְעַט וְעַרְקָן צְגַ�וְוָה אַיְן דָּעַרְזָלָעָטָעָנְרָעָרָט צְהָלָעָלָעָטָעָלָעָט. רְאָרָף דָּעַרְזָלָעָטָעָלָעָט רְעָם פָּלְיָאָרָעָן. רְאָרָף דָּעַרְזָלָעָטָעָלָעָט אַרְזְיְזְפָּזְאָלָעָט רְעָם

**אהרון שיבמאָן, געווֹ. דירעקטאָר
פּוֹז. סָאוּר. רַעֲגִירְוָנְגָס-בָּאנְק
וּוּרְעֶרֶט בְּעַשְׁׂוֹלְדִּיגְט אֵינוֹ שְׂוּעוּרָע פֿערְבְּרַעְבָּעַס**

פלעגנון איזוינעהטען געלד פון די בערד-פעלקען
באים איבערצעהלהען, פלעגנון מיספּרוּיכָען מיט
סאנדען פון דער באנק, שפּוֹרֶן, הילען מיט
פארן שינמאן, וועלכער האט סטאַבִּיְיזִירֶם דעם
פרויין, פֿערנוֹאָלְדִיגֶעָן די פֿרְוִיעָן פון די קלענערע
בעאמטע, ואָס האָבעָן מָוָרָא גַּזְהָאָט צַוְּפָרְלִירָען
זַיְעָרָע פָּאָסְטָעָן אֵין האָבעָן דערטָרָג גַּשְׁוִוְוָעָן.
די קַאָמְגַּנִּיסְטִישָׁע פָּאָרְטִי עַרְקְלָעָרט אִיצְט,
אוֹ שְׂלִידָגָן אֵין די דָּזְיָינָע אַלְפָעַ דַּעֲמָאָרָאָלְזִירָעָנְדָע
ערשִׁינְגְּנָעָן אֵין אהָרָן שִׁינְמָאָן. ואָס אֵין עַנְתָּא
לְאָפָּעָן קִין אָוּסְלָאנְדָר.

דער פרָצָצָען האָט אַרְוִיסְטוּרְוָפָּעָן אַגְּרִיסְעָן
אַינְטָעָרָעָס אֵין גְּפּוּוֹיְסָע מַאְסְקוּעָר קְרִיוּעָן. צוּוּי-
שְׁעָן יְעָנָע, וְאָס זְעָנָע אַוְסְכַּשְׁלָאָעָן גַּעַוְאָרָעָן
פִּון דָּעָר פָּאָרְטִי, אֵין אוֹיךְ עַרְהָהָן מִגְּרוּוֹוִיטָשׁ,
וְאָס אֵינוֹ גְּעוּוֹן די גַּזְהָאָט צִימָט דָּעָר טַקְרָעָטָאָר
פִּון דָּעָר קַאָמְגַּנִּיסְטִישָׁע גַּרְוָעָפִיְּן דָּעָר מְלוֹכָה-
גַּשְׁלָאָסְעָנָע טִירָעָן.
בָּאנְק אֵין האָט פְּעָרְגּוּמָעָן שִׁינְמָאָן'ס פְּלָאָץ אֵין
וְאָרָעָן, אוֹ די אַגְּגָעָלְאָנָטָע מִתְגָּלִידָר פִּון דָּעָר
דָּעָר רַאְיָה-עֻקוּקְטִיוּוֹת פִּון דָּעָר קַאָמְגַּנִּיסְטִישָׁע
פָּאָרְטִי, זַיְעָנְדִיגָּה אַגְּנָעָשְׁתָּעָטָע פִּון דָּעָר בָּאנְק

מֵאַסְקָוּעָן (י.א.), דָּעָר גַּפְוּפְוּגָעָר די-
רָעַקְטָאָר פִּון דָּעָר סָאוּוּיְעָטִישָׁע דָּעַגְּרִוּגָגָס-בָּאנְק
אַהֲרָן שִׁינְמָאָן, וְעַלכָּר האָט סְטָאַבִּיְיזִירֶם דָּעָם
קְרָדָם פִּון רְזִישָׁן רְזָבָל אֵין וְעַלכָּר אַיִּזְט
אַיִּזְט אֵין בְּפָרְלִין רְזִישָׁן רְזָבָל קְרָדָם-
נִיסְטִישָׁר פָּאָרְטִי אֵין וְוִיל נִישְׁתָּקְמָעָן צְוָרִיק
קִיְּמָן דָּעָר קִיְּמָן צְוָרִיק
קִיְּמָן דָּעָר קִיְּמָן צְוָרִיק עַרְקְלָעָרט גַּוְאָרָעָן אַלְסָ
שְׁלִידָגָר אֵין אַגְּרִיסְעָן סְקָאָנְדָאָלְלִיעָזָעָן פְּרָאָצָעָם
פָּאָר מִסְפּוּרְוִיכְגָּנָעָן, שִׁיפָּוֹת, גְּבוּחָה אֵין אַגְּנָעָטָע
פָּעָרְבָּרְעָגָעָן, וְאָס קַאָמְגַּנִּיסְטִישָׁע אַגְּנָעָשְׁתָּעָטָע
זְעָנָעָן פִּיו דָּעָר פְּעַצְעָר צִימָט גַּעַגְּנָעָן אֵין דָּעָר
מַאְסְקוּעָר אַפְּטִילְיָגָן פִּון דָּעָר מְלוֹכָה-בָּאנְק.
33 קַאָמְגַּנִּיסְטָעָן זְעָנָע בְּפִזְוּיִינָט גַּפְוּוֹרָעָם
פִּון דָּעָר פָּאָרְטִי אַלְסָ רְפּוֹזְלְטָאָט פִּון דָּעָמָדָזִי.
גַּעַנְפָּרָצָעָם, וְאָס האָט זִינְק דָּא פְּפָרָעָנְדִיגָּט.
דָּעָר פָּרָצָעָם האָט זִינְק גַּעַזְגָּעָן צְוָיִי טָגָג בַּיִּ
גַּשְׁלָאָסְעָנָע טִירָעָן.
אַוְיףְּ דָּעָמָפָּאָצָעָם אַיִּזְטָעָט גַּעַ-
וְאָרָעָן, אוֹ די אַגְּגָעָלְאָנָטָע מִתְגָּלִידָר פִּון דָּעָר
פָּאָרְטִי, זַיְעָנְדִיגָּה אַגְּנָעָשְׁתָּעָטָע פִּון דָּעָר בָּאנְק

יְנִידִישׁ עַצָּה

“וְעַתָּה שִׁבְטֵיכֶם שְׁרִיפֶתֶן, יְהִי פָּנֶיךָ אֲנוֹנְצָרָעַל עַזּוֹזֶר.”

כט. פאל

וְנַיִן כֵם פָּלָקְסְבָּלָאָט.

רְמֵשׁ וְלִלְבָדָנוּן וְאַנְכֶרֶךְ אֲוֹרֵב אַיְזְרִירִיאָע עַזְבָּן
עַלְמָה אַגְּלָעָם אַעֲדָעָן דְּבָרְךָ קְדָשָׁן מִתְּפָנָה דָּעָרָה דָּמָשָׁק
אַתְּ שָׁלָמָן דַּי אַסְמָחָבָע הַלְּרָה אַרְבָּגָעָבָעָעָן,
אַתְּ שְׁמָרָעָבָעָן אַעֲמָנָקָטָעָן אַעֲמָקָטָעָן אַגְּמָנָמָרָן וְיָשָׁעָן
בְּגָעָעָן חַדְּגָן.

965. פִּזְתְּשָׁעָםְקִי.

ג'וּשָׁם בְּלֹא קִין פִּוּתְשָׁעַן, נָאָר אָזֵיךְ אֶל נִיכְסָר
גַּעַן אֲרַבְּיָנוּר פָּאָר מָעַן גִּישָׁת אָזִיסְפָּהָרְלָעַן דַּי נַעַד
שְׁשַׁעַט מָוֵת שְׁעַקְמָלָעַן, נָאָר אָזְבָּעָרְנָעַט מִים בְּלָרָעַט
לְבָלָר

א. אַפְנָאַמְעָנָם פָּזֶן פָּלָלוֹת.
אמכה, לוייטן ניעם קאריעקס פָּזֶן ווער שפָּרָאַךְ
פרָאַךְ-עֲדוֹר קָאָן: מען טאָקען נישט דערלאָגָנָעָן קִין
אַפְנָאַלְאַצְיָע, קוּיָם אוּזָן פָּעָרְמָשְׁפָּט נַעֲזָרָשׁ אָזֶן
אַחֲרָשְׁפָּט אַוְרָה אַטְעָרְמָן נַישְׁטָלְגָנְגָעָר וּרְרִיְּטָעָן
אַדְרָעָר צָו אַנְעָלְשְׁטָרָאָף בֵּין 150 וּלְאַטְים, פָּאָר
אַפְנָרְפָּרְעָכָן, פָּאָר וּלְלָכָן דָּאָסָנְעָז וּהָתָפְּאָה
אַתְּאָלָם דַּי שַׁיְרָפְּסָטָעָן רַעֲפָרְעָסִי — אַרְעָסָט אַרְדָּעָם
אַנְעָלְשְׁטָרָאָף

אָזֶן יְהוּ אַיִל אֲזֵל אַיִל אֲזֵל
בְּעַשְׁלֹרְגְּנָטְרָן חַלְכָּבָר אַיִל פְּרָמְשָׁפְטָט נַעֲמָרָעָן
7 טָעַג אַרְעָכָט, מְמִילָא הַחַט עַר אַיִל שָׂאוֹ רָאַס רָעַבְתָּ
צָו אַפְּעָלְיוּעָן אַזְן דְּרָאַיְוָנָעָן רָעַכְטְּשָׁפְרִיטָזְדָקָעָם,
אַיִבָּעָר אַלְעָמְטַבְּעַשְׁלֹרְגְּנָטָע אַזְעַלְעָנָעָן פְּרָאַצְעָם,
אַזְמָאַפְּהָעָנוֹגִי פָּזָן אַזְמָשְׁטָאַנָּר צָו וְאַס פָּאַג אַ

נ. פ. 9659

מוציא אַ שטראָפַן
אלענפְּאַלְסַ שְׂעִירַת זֵיד צֹו וַיְיַאמְשַׁנְעַלְכְּתָעַן

א. נערדייר לעווער ב. ג.
ב. א. לעווער פון קאנסטנטינוביץ
וועגען אייעדרע ענוייה דראַהַן אָהֶר זיך פעל
טעתנרגיען מיט אָזְנוּעָר טענאלֵך פון 3-4
אַכְמִיכָּא: בּוֹטְבָּהּ עֲנָדִין דִּיְתָגָן.

אלליי מארט איזה רעם פאלטמען נישט פער
9666. איזענבראָר פון דראָען אַויסקען 25.

וַיֹּאמֶר מָנָה אֵת שְׁמָךְ לְעֵינֶיךָ לְאַפְלִילָה הַאֲפָעָן רַעַם בְּעַשְׁתַּעַלְעָר
רוּיהָר רְעִינְגְּטָאלִישׁ גְּנוּזָאָרְעָנָט.
אוֹיהָר מָאתָם אַזְמְבָעָרְגִּינְט אַיְינְקָלְאָגָעָן אַיִי גַּעַן.
וַיֹּאמֶר אָז בְּעַטְעָן אָז אַבְעָוְפִּיעְטְּשָׁגְנִיעַ אַזְפִּין פְּאַלְטָא.

9663. רַאֲפָאֵבָרֶט פָּזׁ וְסִכְאָרְנִיעַ.
מען אַעֲצָם שְׂוִין וְעַמְּנָעַן דָּעַם גַּזְרָל פָּזׁ דָּעַר אַפְּיָעַ
וְגַסְטוֹעַ אַיְךְ מִיטְמַילְעַן. כָּל זָמוֹן אַחֲרָה הָאָטָם נִישְׁתָּחַ
בְּקֻמּוֹמָעַ צְוֹעַשְׁקִטְמָן קִיזְיָן קַאֲרָטָעַ פָּאַזְלָלָנִיעַ דְּרַרְפְּטַ
אַיהֲרָה וַיְדַעַּנְפָּלָמָלָן נִישְׁתָּגָהוּ אַנְפָאַרְמִירָעַ.

9664 א שטננדיגער לעווער פא וויסקארנייע 30
איינער זוזן דראף דערלאנגען א הובעה חונען
ער ענטשערדנונג אין געריכט.
דרר סניריך פון דער אויפאלאשטש- מאסע
ארץ אהן א געריכטס-אורתיל דעם שאָרעדערוואָז
וישט אויסצַאַהעלן.

אנגענשריריבען אַפְּרֵיךְ צָוִיְּן חֲזֹונָה גַּעֲתָאָטָן שְׁוּעָם
שְׁעָרָ אֵי יוֹלָןָן, וּולְכָעַ האָט בעַה מְעָשָׂה אֵיכָא
געַטָּנוּ מִיטָּדָר הַצָּנָדָר אוֹיְבָא אַיְהָר בְּרוֹרָר. רַיְּ וּלְ-
בַּעַגְּנָבָן נְאָכָט אַיְן אַיְהָר אַבְּעָר גַּעֲקָמָעָן צָוְיָהָלָם
אַיְהָר פְּעַרְשָׁטָאַרְבָּעָנָן מוֹטָעָן, וּלְכָעַ האָט אַיְהָר נְעָדָן
אַנְגָּמָן, צָוְיָהָלָם, אוֹ פְּמִישָׁל וּלְזָרְשָׁמָרְן, עַ-
אל אַבְּעָר אַזְּעָקָוְאַרְפָּשָׁן דָּעַם גַּעֲרָאָנָק מְחֻמָּה כְּ-
אַיְהָם וּעַן פְּאַצְּרָעָנוּ אֵי שְׁוּרָרָר אַפְּנָגָלִיק.
דָּרָעַ חֲלוֹם האָט נְעַמְּקָמָט אַוְיָבָר שְׁוּסָטָר
אֵת שְׁטָאָרָעָן, אַיְנָרָגָן, אַזְּן וְלְאָטָה הַיְּכָפָה אַגְּנָעָרְשָׁרְבָּעָן
אֵת בְּרוֹף צָוְיָהָלָם בְּרוֹרָר עַה וְאֶל נְמָטָן מְאָנָשָׁן
וּלְזָרְשָׁמָרְן אַזְּן דָּרְעָזָהָלָט אַזְּם דָּעַם חֲלוֹם וְלָאָם צָוְיָהָלָם.

ר' פשוכה פון ברורער או' נעהו אן ער
לאכט פון איהר או' פון חלום אונ אן זי קעושוואָן
אונ אהן איהם פערנצעען, מחהט נאך עטליכע טען
או' ער או' איזס זיך.
אי א פאר זאנכען ארכט האט ר' שועטער
בעקומי, א יידעה, אונ דער ברורער איהרעט, אונ
געפֿאָחרען מיט זיין קristolיכער פֿלה איזיך
פאָקסאטאמעטער דער רודרער פֿן אוּטְאָן איז קאַלען נע
חוֹאָרָען אונ דער אוּטְאָן האט זיך איפערגענעקערת
בעה דער אַטְאָסְטְּרָאָפְּעָן האט מ. ב. בעקומו
וואָונָר אַנְדָּן. פֿוֹן דער וואָנָר האט זיך ניד ענד
וּוֹקָעַלְט אַ בלְטַ-פֻּעֲרָנִיפְּטָוֹן אַנְדָּן ער אַן אַנְטְּלִיכְעָן
טען אַרְטְּסָגְשְׁטָאָרְבָּעָן.

**פָּרְדוֹוָאָם הַאֲפָעָן גַּעֲזָעָנָן פּוֹלִישׁ פִּיגָּעָר
שְׂוּעָדִיגְּקִיטָּעָן צָוָהָרָעָן קִיְּזָן פּוֹלָעָן?**

או יוכתיגע אויפקלעה הרכונגע פאר די, וועלכע האבען זיל נאטראגלאיזומט אין פראנקריד

כערת אין קאנזילאָטס וווערעו אלע אועלכע ביטעמ
וניכטיג ערלעריגט.
נאכדען זי' רעד בעטערענער האט שוו
א אַפְּצִיעַלְעַן דָּאַקְוּמַנְט, אָו עֶרְבִּים
פֿון דָּרָעָר פּוֹלִישָׁר בְּרִינְגְּרָשָׁאָפָּט אָוֹן עַל זִוְּרוּמִיש
אַין אַרְדְּנוֹן, לְגַבֵּן דָּרָעָר פּוֹלִישָׁר מָאָכָט אָוֹן בע
קוֹמֶט אַרְיְנְפָאַהְרוּזְוּס אֹוֹפָּט רַעֲזַעְלְבָעָן אָוֹטָן וַיַּ
אַלְעָן אַגְּרָעָר פְּרָאַצְוּיְישָׁן בְּרִגְעָר.
אַפְּגַּעַבָּעָן אַוְעלְכָעָן דָּקְלָאַרְאָפָּטס דָּאַרְפָּעָן דִּ
אלע, וַעֲכָן הַאֲפָעָן זִיךְ גַּאֲטוֹרָאַיְירָט נַאֲכִיּוֹת
1920, וַעֲכָן דָּאַס דָּרְמָמָּה-גַּמְטָע נַעֲשָׂה אָוֹן אַרְיוֹן
רָעָר פּוֹלִישָׁר בְּרִינְגְּרָשָׁאָפָּט.
אַזְמָסָל, מַהְרָכְבָּנָס מַזְוָעָן וַיַּפְּצַחְרָעָן קִין פּוֹרָ
לָעַן צָלִיב אַרְגִּינְגְּרָעָר סִיבָּה, וַיַּלְמַשֵּׁל: צַו אַ
דָּרָעָר לְעַגְרָעָר, אַבְּעָר וַיַּהֲעַזְעֵן נִישְׁתָּאַרְיְנִינָּעָר,
תְּרָאָגָעָן אַדְּקָלָאַצְּבָע אָוֹן וַיַּאֲגַעַן זִיךְ אַרְיְנִינָּעָר
רָעָר פּוֹלִישָׁר בְּרִינְגְּרָשָׁאָפָּט.
אַבְּעָר לְעַגְּרָעָר אַזְמָזָן: פֿון קָאנְ
אַזְמָזָן פְּרָאַנְקְרִיךְ גַּעֲפִינְעָן זִיךְ פִּילְיוּרָעָן, נָעַ
דְּעֻנְעָן פּוֹלִישָׁר בְּרִגְעָר, וַעֲלָכָעָה אַבְּעָן זִיךְ נָאָר
אַרְיְנִינְטָאָגָעָן אַדְּקָלָאַצְּבָע זִיךְ דָּרָעָר פּוֹלִישָׁה
מָאָכָט, אָוֹן עֶרְבִּים זִיךְ וַעֲדָאָן זִיךְ אַפְּגָד
בְּרִינְגְּרָשָׁאָפָּט. דִּי רָאוּזָעָן כָּאַ-שְׁרָופָט הַהְרָטָב
וְגַרְעָרָט אָן מַאֲגָסְלִיתָן בְּיוֹזָן עַלְתָּעָר פֿון פּוֹפְּצִינָן
יאָהָז, חַלְלָכָבָן בְּלִיהְבָּעָן: נָאָר זַיְיטָעָר אַגְּטָעָר גַּעֲפִינְעָן
וְאַרְפָּעָן דָּרָעָר פְּלִיכָּתָן מַלְיָעָרְגִּינְסָט אָין פּוֹרָ
צָהָרָאַלְיְוּרָטָעָן חַזְוְנָרָעָעָן וְהָ, בְּעַטְעָן שְׁמָאָרָק דָּעַט
לָעַן: אַזְבָּעָפְּלָוָן וַיַּוְעַנְעָן שָׂוֹן בְּרִגְעָר פֿון אַגְּ
דָּרָעָר לְעַגְרָעָר, אַבְּעָר וַיַּהֲעַזְעֵן נִישְׁתָּאַרְיְנִינָּעָר
תְּרָאָגָעָן אַדְּקָלָאַצְּבָע אָוֹן וַיַּאֲגַעַן זִיךְ אַרְיְנִינָּעָר
רָעָר פּוֹלִישָׁר בְּרִינְגְּרָשָׁאָפָּט.

**אַבְלוֹטָאַקְטָ אֵין לְעַמְבָעֶג
גַעֲלִיבְטָעֶר דָעַרְשִׁיסְט זְיִינְ 40-יְהָרִיגָע כְּלה**

געור. „פראקוראר“ איז סאקה אוּן וואנזעטִי פראצעס
הומט „גאטראלידען“ איז ווילבע
אבער דאס מאָל אונטער אַפֿאַלְיעַנְיאַישָׁעֶר שמאַרְדָּה

**א טשיַהְאוּ געַשִיכְטָע מֵיט אַחֲלָוֶם וּוֹאָם אַיְז
פָעַרְזְוַידְהַלְקִים גַעַזְוַאַרְעָשִׁי אַיְז לְעַבְעָנִי**

ארום דער וועלט
ערער אוית זיין ריעז
דער אונדמאנסשאפטען פון זי אמעריך- גראף צפפלין פאהרט וויא-

טאקיעא, 21. (אטס) די פארבערטהונש אין דער קפריעז פון "גראף צפפלין" נעהן נאנש נלאט. הימט פריה עט די לפטיש זיך איפחו באש צום דריינע יפסאָן פון פלה ארום דער געלט שייף פאהרט איצט קמי אמעריך.



דעלגעטען פון זי אמעריך- גראף צפפלין פאהרט וויא-
נעד לאנדמאנסשאפטען
איין קאוונע

קאג ווֹג, (אטס). דא זענען אונגעיקמען די פארשטעהער פון די לאנדמאנסשאפטען פון די ליט-
וישע יידען אין די פעראייניגטש שטאָפַען.
די דעלגעטער האט עניגזבּען אונגעיגזבּען אַרְזְטֶבּ-
שטיַּסְעָן די סַאּוּפִּיטִישׁ אַפְּטִילִיגְּזָנָן פון טן-
רָאַטְּגָּזָן מִיטּ פָּאַרְמָסְתָּהָעָרּ פון 35 יְוִידִישָׁ אַרְגָּזָן-
גִּזְגִּזְצִים אֵין לִיטָּחָ, גַּוְיִינְדָּמֶטּ דָּעָרּ סַאּצִיגְּלָפּּר
אָנוֹ קָלוֹדְרָפְּלָעָרּ לְגָגָ, וְזָסּ הַכְּבָעָן עֲרַטְּיִילָסּ וּוּרְפָּעָן-
דִּירְדּ אֵין אַמְּפָרִיקָןָעָרּ לאַנְדָּמָאָנְשָׁאָפְּטָעָן.
דָּבָר אַמְּפָרִיקָןָעָרּ קָאנְזָל אֵין כָּאָרְבִּין,
הַאַמְּסָטָן, מַעְלָדָעָט, אָוֹן דִּי לְגָנָעָ אַיְמָן וּוּסְטָן
מָרוֹחָ אֵין וּוּרִיקְיָן אַנְגָּנְשָׁטְרָעָנָסָטּ אָוֹן דָּרָא-
הַעֲדָדָה.
מָאַסְקָוָא 21 (אטס. טעל). די סַאּוּפִּיטִישׁ
פְּרָעָסּ מַעְלָדָעָט, אָוֹן דִּי כִּינְזִוִּישׁ רָגְּנִירָגּוֹן הָאָט
נָאָמְנִירָתּ דָּעָם גַּוְנְעָרָאֵל לְיָן-טְשָׁעָ-סָאָן אַלְטָקָ-
סְּרָפָטָם אָוֹן גּוֹיִסּ שָׂוּרְגִּיקִיטָעָן. וּוּיְלָ דִּי
יַּעֲפָגָנָעָרּ עַלְזָוִיבָּנָן וִישְׁתָמָעָן וּוּלְכָעָטּ וּוּלְטָסּ גַּעֲדָרָפָטּ
אָין פָּאָל פָּאָן אַנְיְוּנוּנְדִּיְגִּיקִיטּ צָוָּרָמִידִיגָּעָן
דִּי שְׁטָמָטּ כָּאָרְבִּין.
מָאַסְקָוָא 21 (אטס. טעל). די סַאּוּפִּיטִישׁ
אָנְגְּדוֹלְדָּגָן פָּוֹנִיְּגָן
בְּיִ דְּרָ שְׁלָעָ וּוּרְטָ פְּרָעָסּ עַלְ-שְׁלָעָן.
Dyrektor J. A.B. 8781
אָנְהָוִבּ פָּוֹן אַוְנְטָרְוִיכְטּ-דָּעָם 3. סַפְּטָמְבָּרָעָרּ.

פאנץער- צוֹג אַיְפָּן מלחה- פראנט יאפאן לאָזֶט נִישְׁטָט אַדְוָרְדּ קִיְּזָן בִּיבְּעוֹיֶשׁ מִילִּיטָר

דער צָפוֹן-מַגְּדוֹשָׁוִישָׁעָרּ בָּאָהָן. די רְוִיטָעָ אַרְמָעָ
גַּפְּפִינְסּ וְזָךּ נְעָבָעָן אַרְקוֹסְטָק. יְפָדָעָן טָאגּ קִימָעָן
אַיְצָטָ פָּאָרָגְּנִינְגָּטָשָׁוּסָעָן. דָּעָם כִּינְזִוִּיָּ-
שְׁעָן סַאּוּפִּיטִישׁ מַעְלָדָעָן גַּעֲכָטָן עַלְ-
שְׁטָסְיָעָן אַיְסְטִילִילְגָּזָן פָּוֹן טָן-
גִּזְגִּזְצִים אֵין לִיטָּחָ, גַּוְיִינְדָּמֶטּ דָּעָרּ סַאּצִיגְּלָפּּר
רָאַטְּגָּזָן מִיטּ פָּאַרְמָסְתָּהָעָרּ פָּוֹן 35 יְוִידִישָׁ אַרְגָּזָן-
גִּזְגִּזְצִים אֵין לִיטָּחָ, גַּוְיִינְדָּמֶטּ דָּעָרּ סַאּצִיגְּלָפּּר
דָּבָר אַמְּפָרִיקָןָעָרּ קָאנְזָל אֵין כָּאָרְבִּין,
הַאַמְּסָטָן, מַעְלָדָעָט, אָוֹן דִּי לְגָנָעָ אַיְמָן וּוּסְטָן
מָרוֹחָ אֵין וּוּרִיקְיָן אַנְגָּנְשָׁטְרָעָנָסָטּ אָוֹן דָּרָא-
הַעֲדָדָה.
מָאַסְקָוָא 21 (אטס. טעל). די סַאּוּפִּיטִישׁ
אָנְגְּדוֹלְדָּגָן פָּוֹנִיְּגָן
בְּיִ דְּרָ שְׁלָעָ וּוּרְטָ פְּרָעָסּ עַלְ-שְׁלָעָן.
Dyrektor J. A.B. 8781
אָנְהָוִבּ פָּוֹן אַוְנְטָרְוִיכְטּ-דָּעָם 3. סַפְּטָמְבָּרָעָרּ.

GIMNAZJUM ŻEŃSKIE Józefa Aba

w Łodzi, Zielona 10, tel. 22-12.

אנְפָלְדוֹנְגָּנָעָן פָּוֹן נִיעָ שְׁלִירְגָּוֹן סְפָּגְּלָן פָּוֹן 1-10 נִכְּסִיםְגָּן.
בְּיִ דְּרָ שְׁלָעָ וּוּרְטָ פְּרָעָסּ עַלְ-שְׁלָעָן.

Dyrektor J. A.B. 8781

MIEJSKI KINEMATOGRAF OSWIATOWY

Wodny Rynek (róg Rokicińskiej).

Od dn. 20.VIII do dn. 26.VIII 1929.

dla dorosłych:
dla młodzieży:

SZCZAPKA

(ORDYNANS PEPICZEK)
jako handlarz pieskow

Film osnuty na tle popularnej i rozglosnej powieści Haseka: „Największa parada świata”.

אַצְּיְמָעָר אַ קָּודְסָה

אדער 2 צִמְעָרִין אַהֲרָן אַ קָּודְסָה

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן
וּוּרְטָמָעָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

בלְאָטָם אַזְּנְעָרָן. דִּי כִּינְזִוִּישָׁן וּוּלְנָעָרָן וּוּלְקָמָן צְדָקָה.

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

בלְאָטָם אַזְּנְעָרָן. דִּי כִּינְזִוִּישָׁן וּוּלְנָעָרָן וּוּלְקָמָן צְדָקָה.

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

בלְאָטָם אַזְּנְעָרָן. דִּי כִּינְזִוִּישָׁן וּוּלְנָעָרָן וּוּלְקָמָן צְדָקָה.

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

בלְאָטָם אַזְּנְעָרָן. דִּי כִּינְזִוִּישָׁן וּוּלְנָעָרָן וּוּלְקָמָן צְדָקָה.

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

בלְאָטָם אַזְּנְעָרָן. דִּי כִּינְזִוִּישָׁן וּוּלְנָעָרָן וּוּלְקָמָן צְדָקָה.

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

בלְאָטָם אַזְּנְעָרָן. דִּי כִּינְזִוִּישָׁן וּוּלְנָעָרָן וּוּלְקָמָן צְדָקָה.

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

בלְאָטָם אַזְּנְעָרָן. דִּי כִּינְזִוִּישָׁן וּוּלְנָעָרָן וּוּלְקָמָן צְדָקָה.

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן גַּעֲזָנְכָטָן.

בלְאָטָם אַזְּנְעָרָן. דִּי כִּינְזִוִּישָׁן וּוּלְנָעָרָן וּוּלְקָמָן צְדָקָה.

דִּירְפָּקָטּ פָּוֹן וּוּרְטָ אַדְוָרָ אַלְטָה סְבָּדָקָטָהָרָן.

אַפְּרָעָטָן אַיְדָמִינְטָרָאָטָגְּן גַּעֲזָנְכָטָן ג